



Médaille d'Or
Concours Lépine



1 > 21
jours - days
dag - Tage

IRISO



ENTRETIEN DE L'APPAREIL :

Laver avec 50% de vinaigre 50% d'eau et rincer les 3 pièces. Remontez le tout.

MAINTENANCE : Wash with 50% of vinegar and 50% of water and rinse the 3 parts.

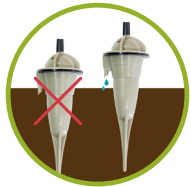
ONDERHOUD : Was met 50% azijn en 50% water en spoel alle 3 de stukken. Zet alles weer in elkaar.

WARTUNG : Mit 50% Essig und 50% Wasser waschen und alle 3 Teile abspülen. Alle steigen auf.



Entièrement démontable

Completely dismountable - Volledig demontabel - Komplett zerlegbar



- F** Quand vous plantez le goutteur, le trou de sortie de la goutte ne doit pas se trouver au contact de la terre. Plantez le goutteur bien droit.
- GB** When you plant the dripper, the water outlet must not come in contact with the soil. Plant the dripper to the level marked by the line.
- NL** Bij het planten van de druppelaar, zorg er voor dat de opening niet in contact komt met de aarde. Zorg ervoor dat de druppelaar recht in de aarde steekt.
- D** Beim Einsetzen des Tropfers darf das Austropfloch nicht mit der Erde in Kontakt sein. Den Tropfer gerade einsetzen.



- F** L'eau ne doit pas sortir par le trou du chapeau 1 (si tel est le cas, le goutteur est mal clippé). 2

GB Water must not leak out from the cap of the dripper 1 (the dripper is not properly clipped onto its body). 2



NL Het water mag niet uit het deksel van de druppelaar komen 1. Indien dit het geval is, is misschien de druppelaar niet voldoende ingeklikt. 2

D Es darf kein Wasser aus dem Loch im Deckel tropfen 1 (falls dies passiert, muss kontrolliert werden, ob der Tropfer korrekt zusammengeklippt sind). 2

Kit jardinière
Kit Flower pots
Bloembak kit
Kit für Blumenkasten

1 > 21
 jours - days
 dag - Tage

MONTAGE - AUFBAU - ASSEMBLY

- F** 1 **Découper la bouteille**
- GB** Cut the bottle
- NL** De fles uitknippen
- D** Flaschenboden wegschneiden

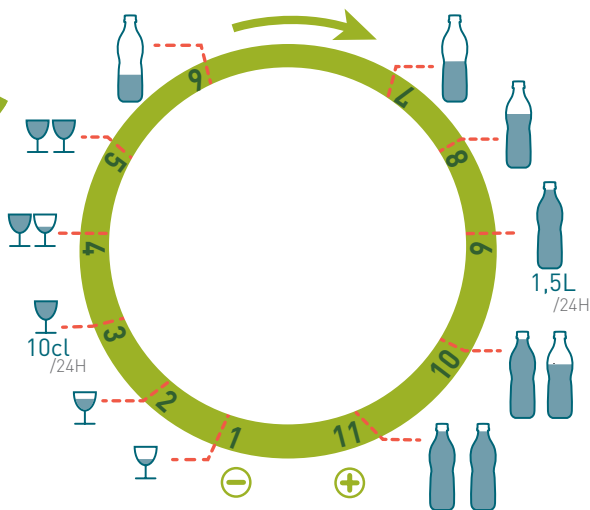
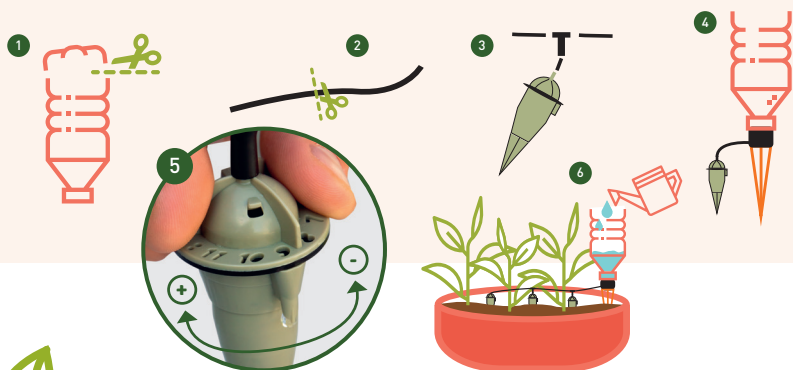
- F** 2 **Couper la tubulure**
- GB** Cut the tube
- NL** De slang in het gewenste aantal stukken snijden
- D** Schlauch schneiden

- F** 3 **Installer les tés de connexion**
- GB** Set up the T's to connect the drippers.
- NL** De t-koppelstukken plaatsen
- D** Die t-verbindingstücke einsetzen

- F** 4 **Emboîter le pied dans la bouteille**
- GB** Fit together
- NL** De druppelaar in de fles schuiven
- D** Flasche und Stecker zusammensetzen

- F** 5 **Régler les goutteurs**
- GB** Adjust drippers
- NL** De druppelaars regelen
- D** Die Tropfer einstellen

- F** 6 **Remplir avec de l'eau propre**
- GB** Fill with some clean water
- NL** De fles met schoon water invullen
- D** Die Flasche mit sauberem Wasser füllen



Iriso.fr



Fabriqué par
IRISO

Z.A La Verdure
 Belleville sur Vie
 85170 BELLEVIGNY



1 > 21
 jours - days
 dag - Tage



24/24



0,5 - 2L



Médaille d'Or
Concours Lépine